

宋爱丽

笔译

地区：白俄罗斯 - 明斯克

擅长语言：🇨🇳 汉语 🇷🇺 俄语



自我介绍

您好！我叫宋爱丽，我是专业的俄语翻译。自2012年开始专业从事翻译工作，至今已6年多。主要从事建筑，工艺/设备，石油/天然气领域的翻译工作（5年）。从2018年起开始在IT领域工作。

工作之余接收各种领域的笔译翻译。能快速保质保量地完成各种性质的笔译工作。

很高兴能为您提供笔译服务(俄译汉)。

现场翻译

工艺/设备; 石油/天然气; IT /网站翻译/计算机; 冶金; 机械工程; 建筑; 农业; 化工; 电子/电气工程; 商业/金融; 投资; 化妆品/香水; 法学; 食品; 物流/海关; 家具/木工; 会计; 服装/时装; 造纸; 语言学; 营销; 教育; 保险; 造船; 印刷; 物理学; 体育文化与体育; 能源; 经济; 文学/艺术。

工作经验

2018 年 - 至今——亮语翻译公司

笔译各种领域:

- 工艺/设备
- 法律/公正
- 石油/天然气
- IT /网站翻译/计算机
- 冶金
- 建筑
- 农业
- 电子/电气工程
- 商业/金融
- 军事/国防工业
- 投资
- 化妆品/香水
- 法学
- 食品
- 物流/海关
- 家具/木工
- 会计
- 服装/时装
- 造纸
- 地质学
- 营销
- 社会学
- 保险
- 印刷
- 物理学
- 能源

2012 年 - 2018 年——中工国际工程有限公司

- 口、笔译
- 工程、材料学等技术翻译
- 参与商务谈判、会议翻译
- 翻译各种采供、供货、施工分包合同

教育背景

2011 年 - 2012 年

白俄罗斯国立大学

院系：外语系

专业：俄语语言文学

2010年 - 2012年

广东外语外贸大学

院系：外语系

专业：俄语语言文学

2006年 - 2010年

兰州大学

院系：外语系

专业：俄语语言文学

其它技能

IT水平

*Microsoft Word, Microsoft PowerPoint, Adobe PageMaker,
Adobe Acrobat, Pro(Writer/Reader), AutoCAD*